



Hentenn diyezhek skolaj an Hirwazh



La filière bilingue du collège de l'Iroise





Deuit da skolaj an Hirwazh evit deskiñ ar brezhoneg ha kaout mignonned. Bez ez eus ur CDI gant levrioù e brezhoneg.

Venez au collège de l'Iroise pour apprendre le breton et se faire des amis. Il y a aussi un CDI avec des livres en breton.



Millie Gerard



Kavout a ran mat ar skolaj rak ar c'hlasad zo e hanter strolladoù (hanter brezhonek).

Ce que j'aime bien dans ce collège c'est que la classe est en demi groupe (moitié bretonnant).

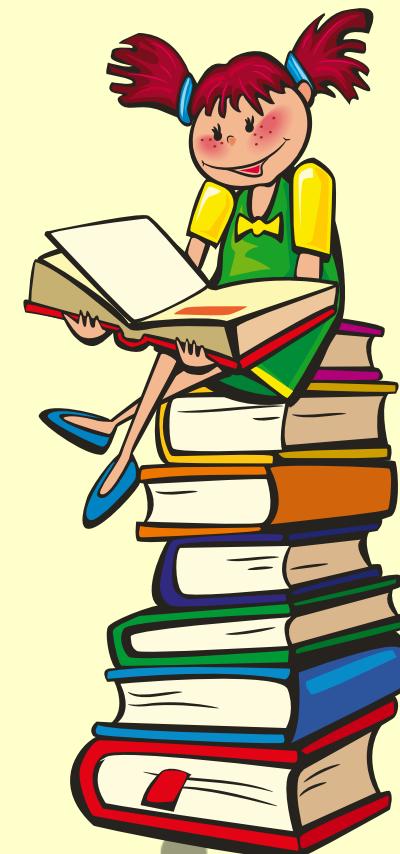


Le Gall Liza



Levrioù e brezhoneg a zo
er CDI. Gallout a reomp
amprestiñ anezho.

Il y a des livres en breton
au CDI, On peut les emprunter.



Mannaïg Tcheunkam



Me a gav jentil klañdiourez ar skolaj.

Je trouve gentille l'infirmière scolaire .

Aloys Faure



Ar re a ra brezhoneg hag a re ne
reont ket a zo mesket e-barzh ar
memes klasouù.

Les bretonnants et non bretonnants sont
mélangés dans les mêmes
classes.



Yuna Gerard



Kavout a ran mat ar sal sport peogwir
eo bras.

Je trouve bien la salle de
sport car elle est grande .



Seité Ewen



Plijout a ra din anavezhouit istor Breizh hag ar yezh!

J'aime connaitre l'histoire de la Bretagne et de la langue bretonne!

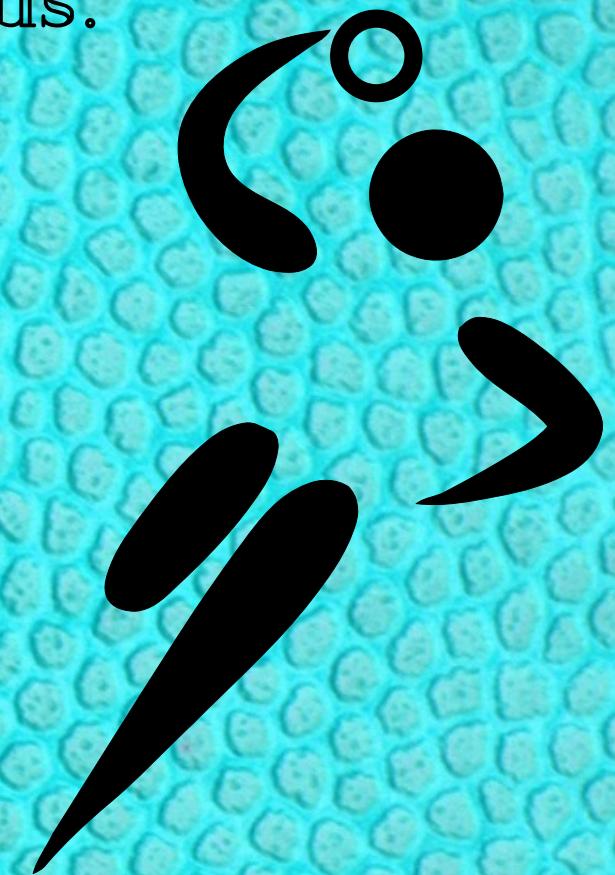


Prevost Le Roy Sonny



Gallout a reomp ober hand e-barzh ar j̄imnas.

On peut faire du hand-ball dans le gymnase.



Laura Puit



Ar sal sport a zo bras ha just e-kichen ar skolaj.

Le gymnase est grand et juste à côté du collège .

Anna Vourch



Ekichen ar skolaj ez eus ur sal sport bras gant ur sal-grapadenn, ur poull-neuial hag un dachenn evit redek.

A côté du collège, il y a un grand gymnase avec une salle d'escalade, une piscine et une piste de course.

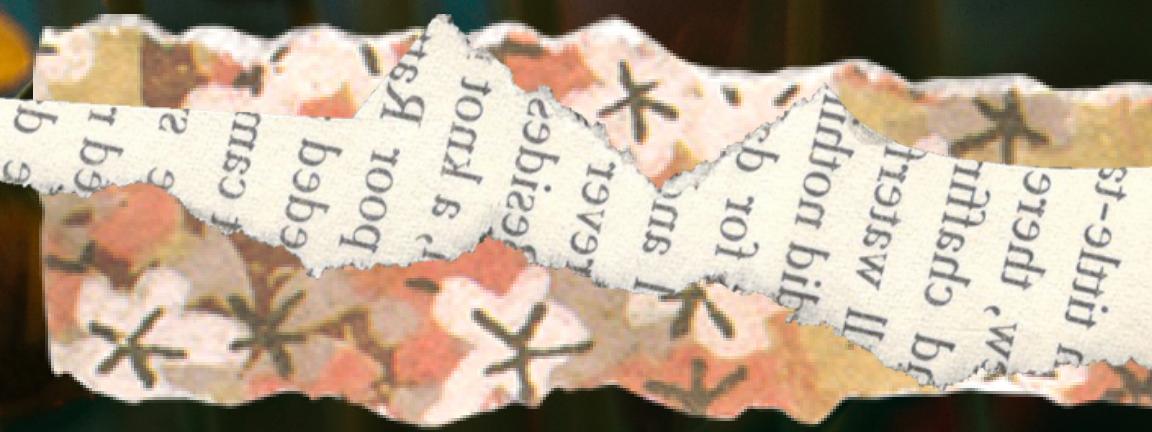


Mercel Juliette

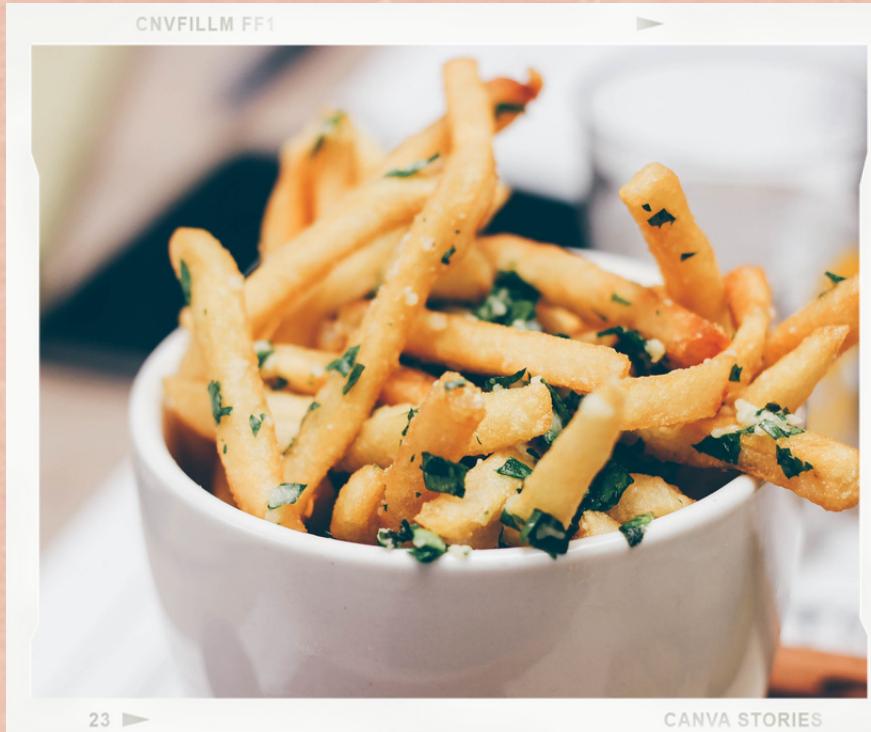


Er skolaj e plij-din kentelioù e hanter-klas evit an hentenn divyezhek. Ar self a zo mat-tre ha plijout a ra din ar sport da greisteiz.

Au collège, j'aime les cours en demi groupe pour la filière bretonnante. Le self est très bien et j'adore le sport le midi.



Mika Verdeau



Ar pezh a zo mat eo e c'heller kaout an istor-geografiezh, ar matematikouù, an arzhouù-kaer hag ar sonerezh e brezhoneg.

Ce qui est bien c'est que l'on peut avoir les leçons d'histoire-geo , de mathématiques, d'arts plastiques et de musique en breton .

Hag iveau e kavan mat ar fritez er self bep sizhun!

Et aussi j'aime bien les frites au self chaque semaine!



Simon Dagnaud

Demat tudouù. Me zo er skolaj an Hirwazh e 5vet klas. Komz a ran brezhoneg ha pediñ a ran ac'hanoc'h da vont d'an Hirwazh peogwir e teskomp meur a draouù e brezhoneg (hag ar self a zo mat tre iveau).

Bonjour. Je suis au collège de l'Iroise en 5ème. Je parle breton et je vous invite à rejoindre l'Iroise car nous apprenons beaucoup de choses différentes en breton (et le self est très bon).



glais Thais



Chwi a vo er memes klas tout ar skolaj.

Vous allez être dans la même classe que les
bretonnants tout le collège .



Thomas Guillou



Ar matematikou, an istor-geo, an arzhouï-kaer,
ar sonerezh a zo e brezhoneg.

Lés maths, l'histoire-géo, l'art plastique, la musique sont en breton

Ar boued zo servijed e-barzh ar self zo mat tre!

La nourriture servie au self est très bonne !

